

## Ansökan om bidrag/*Applications for grants*

### SÖKANDE/APPLICANT

Namn eller organisation/ <i>Name or organization</i>	Person- eller organisationsnummer
Postadress/Mailing address	Befattning/Job title
E-post/ <i>E-mail</i>	Telefon/ <i>Phone</i>

### ÄNDAMÅL OCH BELOPP/*PURPOSE AND AMOUNT*

Ändamål/ <i>Purpose</i> <input type="checkbox"/> 2.1 Inköp av föremål <sup>1</sup> / <i>Purchases of items</i> <sup>1</sup>	Sökt belopp/ <i>Amount requested</i>
<input type="checkbox"/> 2.2 Bidrag till publikationer/ <i>Contributions to publications</i>	Utbetalning till bank/ <i>Payment to bank</i>
<input type="checkbox"/> 2.3 Stöd till forskare/ <i>Support for researchers</i>	Kontonummer/ <i>Bank account</i>

<sup>1</sup> Endast Kungl. myntkabinettet/*Only the Swedish Royal coin Cabinet*

### PROJEKTET/*THE PROJECT*

Kortfattad projektbeskrivning/ <i>Project summary</i>	
<input type="checkbox"/> Bilagor: <i>/Attachments:</i>	
Projektansvarigs namn och telefon/ <i>Project manager's name and phone</i>	Befattning/ <i>Job title</i>
Kostnader/ <i>Costs</i> <input type="checkbox"/> Budget bifogas/ <i>Budget attached</i>	Verifiering/ <i>Verification</i> <input type="checkbox"/> Offerter bifogas/ <i>Quotes attached</i>
Tidigare erhållna bidrag/ <i>Previously received grants</i>	Eventuellt annan finansiering/ <i>Any other funding</i>
Tidplan/ <i>Schedule</i> <input type="checkbox"/> Tidplan bifogas/ <i>Schedule attached</i>	Slutfört ÅÅ-MM-DD/ <i>Completed YY-MM-DD</i>

Härmed godkänner undertecknad villkoren i Allmänna bestämmelser för bidrag ur Sven Svensson Stiftelse för numismatik.

*I hereby accept the terms in the "General provisions for grants from Sven Svensson's Foundation for numismatics".*

Ort och datum/ <i>Place and date</i>	Namn/ <i>Name</i>
--------------------------------------	-------------------

### STIFTELSENS NOTERINGAR/*FOUNDATION NOTES*

Ankom – Datum/Sign	Beslutsdatum	Beslut <input type="checkbox"/> Bifall <input type="checkbox"/> Avslag	Notering
Utbetalning – Datum/Sign	Påmind – Datum/Sign	Slutredovisat – Datum/Sign	

# Allmänna bestämmelser för bidrag ur Sven Svenssons Stiftelse för numismatik

## 1 Bakgrund och ändamål

Storsamlaren Sven Svensson testamenterade år 1928 sina magnifika samlingar till Svenska Numismatiska Föreningen.

Genom Kungl. Maj:ts beslut om permutation av Sven Svenssons testamente den 11 juli 1963 stadgas bland annat att föreningen får sälja föremål ur Svenssons samlingar och att;

*”Köpeskillingarna för de försålda föremålen skola tillföras en särskild stiftelse, benämnd Sven Svenssons stiftelse”*

Enligt Kungl. Maj:ts beslut skall Stiftelsens ändamål vara;

*”att inköpa föremål som saknas i myntkabinettets samlingar, bidra till utgivande av publikationer, som kunna tjäna svensk numismatisk forskning, eller stödja forskare på detta område.”*

## 2 Allmänna bestämmelser

### **2.1 Inköp av föremål (Gäller endast Kungl. myntkabinettet):**

För att Stiftelsen skall kunna köpa in föremål som saknas i myntkabinettets samlingar krävs att ansökan innehåller specifikation på vilka föremål avses och var de salubjuds. Notera att föremålets maximala inköpspris beslutas av Stiftelsens styrelse. Den som undertecknat *Ansökan om bidrag* garanterar att de aktuella föremålen saknas i myntkabinettets samlingar. Myntkabinettet skall årligen i Svensk Numismatisk Tidskrift (SNT) publicera en illustrerad sammanställning över och beskrivning av de föremål som Stiftelsen köpt in.

### **2.2 Bidrag till publikationer:**

Bidrag kan ges till tryckningskostnader, vilka också anses omfatta andra kostnader, bland annat för översättning, layout av publikationen, distribution mm. Kan projektet inte slutföras inom den tid som anges i ansökan skall Stiftelsen snarast underrättas. Senast en månad efter publikationens färdigställande skall projektet redovisas. Detta sker genom att bidragstagaren sammanställer och verifierar projektets kostnader. Redovisningen jämte erforderligt antal exemplar av den färdigställda publikationen tillställs Stiftelsen utan kostnad. Eventuellt överskjutande bidragsmedel skickas, efter meddelande till Handelsbankens Stiftelsetjänst, i retur till Stiftelsen.

### **2.3 Stöd till forskare inom området svensk numismatik:**

Bidrag kan lämnas till forskningsprojekt eller del av forskningsprojekt. Bidrag kan också lämnas till resor inom forskningsprojekt som ej finansieras av Stiftelsen. Kan projektet eller resan inte slutföras inom den tid som anges i ansökan skall Stiftelsen snarast underrättas.

Senast en månad efter projektets färdigställande skall en redovisning av hur bidragsmedlen använts skickas till Stiftelsen. Detta sker genom att bidragstagaren sammanställer och verifierar projektets kostnader. I förekommande fall kompletteras redovisningen med en reseberättelse. Eventuellt överskjutande bidragsmedel skickas, efter meddelande till Handelsbankens Stiftelsetjänst, i retur till Stiftelsen. Stiftelsen ser gärna att bidragstagaren publicerar artiklar, notiser, reseberättelser eller liknande i Svensk Numismatisk Tidskrift, SNT.

Den som beviljats bidrag enligt punkterna 2.1 – 2.3 rekvirerar beloppet eller delar därav hos Handelsbankens Stiftelsetjänst.

### **3. Publicering av uppgifter på Stiftelsens hemsida**

Stiftelsen förbehåller sig rätten att fortlöpande på sin hemsida publicera de inköp Stiftelsen gör enligt Kungl. myntkabinettets ansökningar, jmf 2.1 ovan.

Bidragstagaren godkänner att Stiftelsen på sin hemsida publicerar bidragstagarens namn, projektnamn, kortfattad beskrivning, beviljat belopp och färdigställandetid.

### **4. Tider**

Stiftelsens styrelse har två möten per år, i mars och oktober. Ansökan måste komma Handelsbanken Stiftelsetjänst tillhanda senast den 15 februari respektive 15 september.

### **5. Ansökningsblankett och adresser**

Denna ansökningsblankett skall användas och finns på Stiftelsens hemsida, [www.svensvenssonsstiftelse.se](http://www.svensvenssonsstiftelse.se)

Ansökan skickas till Sven Svenssons stiftelse för numismatik under adress: Sven Svenssons stiftelse, Handelsbanken Stiftelsetjänst, 106 70 Stockholm

*This is an English translation of the Swedish version of "General provisions for grants from Sven Svensson's Foundation for Numismatics. In case of dispute the Swedish version of the present Application form is valid.*

## **General provisions for grants from Sven Svensson's Foundation for Numismatics**

### **1. Background and Purpose**

The renowned and important collector Sven Svensson bequeathed in 1928 his magnificent collections to *Svenska Numismatiska Föreningen* (Swedish Numismatic Society).

The Royal Majesty decision permutation of Sven Svensson's testament July 11, 1963 provides inter alia that the Society may sell items from Svensson's collections and that;

*"The purchase income from the sold items shall be added to a special foundation, named Sven Svensson's Foundation"*

According to the Royal Majesty's decision the purpose of the foundation shall be;

*"To purchase items that are missing in the Coin Cabinet collections, assist in issuing publications that serve Swedish numismatic research, or support researchers in this field."*

### **2. General provisions**

#### ***2.1 Purchases of items (Note! Only the Swedish Royal coin Cabinet):***

The Foundation will be able to buy items that are missing in the Coin Cabinet collections. It is required that applications be supplemented by an appendix specifying the objects sought for and where the objects are put up for sale. Note that the objects maximum purchase price is determined by the Foundation Board. Those who signed the "Applications for grants" ensure that the items in question are missing in the Coin Cabinet collections. The Coin Cabinet shall annually in the *Svensk Numismatisk Tidskrift* (Swedish Numismatic Magazine) publish an illustrated summary and description of the items purchased by the Foundation.

#### ***2.2 Contributions to publications:***

Contributions can be made to the printing costs, which are also considered to cover other costs, including translation, layout of the publication, distribution, etc. If the project cannot be completed within the time specified in the application; the Foundation shall be notified forthwith. Within one month of the publication's completion, the project is to be reported. Those having received contributions are to compile and verify the project's costs. These financial statements together with the required number of copies of the completed publication should be sent to the Foundation at no cost. After notice to *Handelsbanken Stiftelsetjänst* (Handelsbanken Foundation Service) unused contributions shall be returned to the Foundation.

### **2.3 Support for researchers in the field of Swedish numismatics:**

Contributions may be given to research projects or part of the research project. Contributions may also be given to cover travel costs in research projects not funded by the Foundation. If the project or journey cannot be completed within the time specified in the application; the Foundation shall be notified forthwith. Within one month of the publication's completion, the project is to be reported. Those having received contributions are to compile and verify the project's costs. If travel occurred in the project accounts shall be accompanied by a travel story. These financial statements together with the required number of copies of the completed publication are to be sent to the Foundation at no cost. After notice to *Handelsbanken Stiftelsetjänst* (Handelsbanken Foundation Service) unused contributions shall be returned to the Foundation. The Foundation would like to see that the recipient publishes articles, notes, travel stories or similar in *Svensk Numismatisk Tidskrift* (Swedish Numismatic Magazine).

Approved grants under paragraphs 2.1 - 2.3 shall be requested from *Handelsbanken Stiftelsetjänst* (Handelsbanken Foundation Service).

### **3. Publication of information on the Foundation's website**

The Foundation reserves the right to continuously publish on its website the purchases made by the Foundation for the Royal Coin Cabinet.

The grant recipient agrees that the Foundation on its website publishes the name of the recipient, project name, brief description, amount awarded and completion period.

### **4. Application deadlines**

The Foundation Board meets twice a year, in March and October. Applications must be available at *Handelsbanken Stiftelsetjänst* (Handelsbanken Foundation Service) by 15 February and 15 September.

### **5. Application forms and addresses**

This application form is to be used and is available on the Foundation's website, [www.svensvenssonsstiftelse.se](http://www.svensvenssonsstiftelse.se)

Applications are to be sent to Sven Svensson foundation for Numismatics at:

Sven Svensson Stiftelse, c/o Handelsbanken Stiftelsetjänst, SE-106 70 Stockholm, Sweden.